



Secrétariat général
-
General Secretariat
-

PG0278B1

Bruxelles, le 10 janvier 2018.
Brussels, 10 January 2018.

**CONVENTION INTERNATIONALE POUR LA SIMPLIFICATION ET
L'HARMONISATION DES REGIMES DOUANIERS
(TELLE QU'AMENDEE)**

(conclue à Kyoto le 18 mai 1973, amendée le 26 juin 1999)

NOTIFICATION DE LA REPUBLIQUE DU CONGO*

Le 14 décembre 2017, S.E. Monsieur l'Ambassadeur de la République du Congo auprès des pays du BENELUX et de l'Union européenne a déposé, auprès du Secrétaire général, l'instrument d'adhésion de la République du Congo à la Convention internationale pour la simplification et l'harmonisation des régimes douaniers, conclue à Kyoto le 18 mai 1973 et amendée le 26 juin 1999. La République du Congo a accepté toutes les annexes spécifiques.

**INTERNATIONAL CONVENTION ON THE SIMPLIFICATION
AND HARMONIZATION OF CUSTOMS PROCEDURES
(AS AMENDED)**

(done at Kyoto on 18 May 1973, amended on 26 June 1999)

NOTIFICATION BY THE REPUBLIC OF THE CONGO *

On 14 December 2017, H.E. the Ambassador of the Republic of the Congo to the BENELUX countries and the European Union deposited, with the Secretary General, the instrument of accession of the Republic of the Congo to the International Convention on the simplification and harmonization of Customs procedures, done at Kyoto on 18 May 1973 and amended on 26 June 1999. The Republic of the Congo has accepted all the Specific Annexes.

* Cette Convention entrera en vigueur à l'égard du Congo (Rép. du) le 14 mars 2018.

* This Convention will enter into force for Congo (Rep. of the) on 14 March 2018.